



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



Дипломатическая конференция
полномочных представителей под
эгидой Организации
Объединенных Наций по
учреждению международного
уголовного суда

Distr.
GENERAL

A/CONF.183/INF/4
11 June 1998
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Рим, Италия
15 июня-17 июля 1998 года

СООБЩЕНИЕ, ПОЛУЧЕННОЕ ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИЕЙ
ПОЛНОМОЧНЫХ
ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ПОД ЭГИДОЙ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО
УЧРЕЖДЕНИЮ МЕЖДУНАРОДНОГО УГОЛОВНОГО СУДА ОТ
МЕЖУЧРЕЖДЕНЧЕСКОГО
ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА

Записка Генерального секретаря

Генеральный секретарь получил от Межучрежденческого постоянного комитета (МПК) прилагаемое сообщение в адрес Дипломатической конференции полномочных представителей под эгидой Организации Объединенных Наций по учреждению Международного уголовного суда. Сообщение препровождается для информации (см. приложение).

Межучрежденческий постоянный комитет был учрежден Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций на основании ее резолюции 46/182 от 19 декабря 1991 года для целей укрепления координации между гуманитарными организациями, и в его состав входят следующие члены: Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций, Управление координации гуманитарной деятельности, Управление Верховного комиссара по правам человека, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, Детский фонд Организации Объединенных Наций, Программа развития Организации Объединенных Наций, Мировая продовольственная программа, Всемирная организация здравоохранения, Международный комитет Красного Креста, Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Международная организация по миграции, Совет взаимодействия, Международный консорциум добровольных учреждений и Руководящий комитет по гуманитарной помощи.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Сообщение Межучрежденческого постоянного комитета в адрес
Дипломатической конференции полномочных представителей
под эгидой Организации Объединенных Наций по учреждению
Международного уголовного суда

1. Межучрежденческий постоянный комитет выступает в поддержку скорейшего создания Международного уголовного суда для расследования и судебного преследования преступлений геноцида, преступлений против человечности и военных преступлений. Он считает, что Суд должен располагать необходимыми полномочиями и возможностями для того, чтобы энергично проводить расследования и безотлагательно придавать правосудию подозреваемых военных преступников.
2. Межучрежденческий постоянный комитет глубоко уверен в том, что преднамеренный отказ в гуманитарной помощи, прямые нападения на гражданских лиц, насильственная депортация или перемещение населения и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершаемые как в рамках международных, так и внутренних вооруженных конфликтов, должны подпадать под юрисдикцию Суда. МПК считает также, что нападения на гуманитарный персонал должны рассматриваться в качестве преступлений, подпадающих под юрисдикцию Суда.
3. Межучрежденческий постоянный комитет признает крайне важное значение оказания всеми правительствами и заинтересованными сторонами всесторонней поддержки и содействия Суду.
4. Члены Межучрежденческого постоянного комитета готовы сотрудничать с Судом. В рамках этого сотрудничества должны полностью учитываться необходимость уважения основных гуманитарных принципов, в частности принципов человечности, нейтралитета и беспристрастности, а также необходимость обеспечения гуманитарного доступа к жертвам вооруженных конфликтов и охраны и безопасности гуманитарного персонала на местах. В этой связи необходимо предусмотреть адекватные меры по защите и обеспечению конфиденциальности для целей сотрудничества между Судом и организациями, занимающимися гуманитарной деятельностью.
